

California State University, San Bernardino

## CSUSB ScholarWorks

---

Japanese American WWII Internment Camp  
Newspapers

Special Collections & University Archives

---

11-6-1942

### Press Bulletin, Vol. VI, No. 28, 1942

Unknown Unknown

Follow this and additional works at: <https://scholarworks.lib.csusb.edu/wwii-jpn-camp>



Part of the [Asian American Studies Commons](#), and the [United States History Commons](#)

---

#### Recommended Citation

Unknown, Unknown, "Press Bulletin, Vol. VI, No. 28, 1942" (1942). *Japanese American WWII Internment Camp Newspapers*. 8.

<https://scholarworks.lib.csusb.edu/wwii-jpn-camp/8>

This News Article is brought to you for free and open access by the Special Collections & University Archives at CSUSB ScholarWorks. It has been accepted for inclusion in Japanese American WWII Internment Camp Newspapers by an authorized administrator of CSUSB ScholarWorks. For more information, please contact [scholarworks@csusb.edu](mailto:scholarworks@csusb.edu).



# Press Bulletin

Published Daily Except Monday  
At Poston, Arizona

VOL. VI

Friday, November 6, 1942

NO. 32

## NEW OPENINGS OFFERED NISEI IN U. S. ARMY

New and greater opportunities for Nisei men to serve in the army of the United States came to Poston today in the form of a special announcement from the War Dept. Under this directive a new group of Nisei will be eligible to join the more than 35 men who have already applied for entrance into the Military Intelligence Language School, Savage, Minn. Staff officers representing the Commandant of the School will be in Poston shortly to meet with the 35 who have already taken their examinations and new groups who are interested.

This opportunity is open to both single and married men alike.

The new regulations, as forwarded to Norris E. James, Press and Intelligence Officer by Maj. Karl T. Gould, are as follows:

1. Applicant should have at least a high school education in this country and must have a fluent command of the English language.

2. He must have an adequate command of the Japanese language, both oral and written. He should have facile use of "hira-kana", "kata-kana" and a good number of "kanji" normally used in written Japanese.

3. He must be physically fit for field service.

Poston Nisei men who meet this qualification will be given the opportunity of volunteering for enlistment in the United States Army.

Applicants after passing the regular Army physical examinations will be inducted and sent to the Army Language School for a further intensive training of six months, and

upon completion of the course will be sent out into the field with combat troops. "The duties definitely will not be of espionage nor secret agent type of work," writes Maj. Gould.

"Prospective applicants and those interested should try to settle their personal affairs so as to be ready to leave Poston with the recruiting officers," reports Mr. James.

Maj. Gould, in his announcement continues:

"The response to this plan for Nisei to enlist in the Army will be looked upon as the acid test of whether the requests for opportunity to enlist being made through the various Nisei publications are made in real sincerity backed up with action.

"It is the first step in re-appraising the status of Nisei under the Selective Service, and the standing and treatment to be accorded the Nisei under future changes in the Selective Service, as well as their post-war status, will depend to a great degree on the Nisei re-action to this plan.

## POSTON RECREATION GROUP CHALLENGES GILA

Dr. J. W. Powell presented a challenge of the Poston Community Activities Department to the Gila Center recreational department chief, Martin Gaba, when the two men met during the three-day conference of representatives from six western projects at San Francisco recently. This was revealed yesterday on Dr. Powell's return from the meeting. A field day and conferences of the respective adult education departments was considered a possibility, although nothing concrete has been settled as yet, it was declared.

Authorities in charge of issuing permits and other officials consulted agreed that such an inter-project meeting between Gila and Poston residents could probably be arranged. And Dr. Powell proposed the holding of conferences and contests and the exchanging of exhibits among various centers.

Outside sources for funds for this community activities group were explored as one of the big problems faced by the representatives. It was pointed out that one group with funds might be contacted for financing a community hall in Poston for the use of religious groups and for socials.

Considerable interest was shown in regard to the recently held Poston County Fair, and various other centers reported on plans to sponsor similar fairs.



## A NEW WAY OF LIFE

Terry Ikuta and Shizue Aoyagi's steady passes plus Mary Shimozono and Tomi Kitahata's swift serves gave #8 Chickadees the winning game over Sumi Naito's undefeated Mequites. Coeds now remains the only undefeated team in the volleyball series. As the Esdee vs. Bomberettes game ended in a tie because of darkness, it was played last night for decision.

### CINABARS MEET IN POSTON III

At the initial meeting of the Cinabars officers for the club were elected.

Kuni Maveda will lead the club while other officers are Nob Nakagawa, V. Pres; Harold Watanabe, Sec. Treas; Kiyo Kawamoto, Athletic Mgr.; Jim Okazaki, Sgt. at Arms; Tots Ishida, reporter.

The constitution, which is written on a five foot scroll was presented to the club and discussed. Various parts of the constitution needed changing since it was formed for the club at Santa Anita.

Refreshments were served through the generosity of Les Abe, the club advisor.

Relocation center conditions call for a sudden change in attitude towards society, a rejection of the old scheme of "rugged individualism." It might as well be faced right now that we are in a situation where definitely we must function more as social beings knitted into group activity and not as isolated competitive individuals.

Even in the outside world the "go-getter" and success stories of Horatio Algiers had long ceased to catch the imagination of the people. Social consciousness was noticeably on the increase. For us evacuees, however, the change of evaluation, which is gradual on the outside, must come almost overnight.

It cannot be said too emphatically a way of life is over for us, and, with it, the old ways of getting ahead. The frontiersman moving into the wilderness and the captain of industry mowing down his competitors do not fit into the modern scene. To complete our adjustment to center life the inconsiderate, paddle-your-own-canoe (not to say dog eat dog) attitude must be replaced by cooperation and co-operation.

Many of us who note this tendency bewail it bitterly, as likely to dim the cherished virtues of self-reliance and initiative. Perhaps if may. But, if it does, it seems foolish to mourn them unduly. A great deal of the behavior which has gone under their noble name has been anything but noble.

At any rate there is no escaping the necessity for curbing the practice of acting solely for our self interest. And in so changing we also must see other values than those of material gain or personal advancement.

### HUMAN RELATIONSHIP

Perhaps it is silly to talk of ideal human relationship in a time when swords clash deafeningly, people go hungry and ragged, and deep injustices are committed all over the world. And yet the realization of this ideal would be particularly beneficial to the closely knit communities in which we reside.

### SELF ESTEEM

If all the patient work of all the psychologists and psychiatrists has proven anything, it is that without self-esteem no one lives happily or effectively. We can manage to get along without much social recognition, but we need to think well of ourselves. Group esteem, we know, is chiefly valuable for its dramatization and strengthening of our cherished opinion that-- as one evacuee put it-- "in spite of our handicaps, we are useful and respectable doing pretty well considering the lack of equipment and material and numerous other difficulties we have to overcome."

### POSTON II FINAL LEAGUE STANDINGS

| Block | W | L |
|-------|---|---|
| 21    | 4 | 1 |
| 229   | 4 | 1 |
| 211   | 3 | 2 |
| 23    | 3 | 2 |
| 21-8  | 1 | 4 |
| 222   | 0 | 5 |

\*214 Won Play-off  
(10-1)



**"TSUKEMONO" INDUSTRY PLANNED**

The Industry Dept., headed by Takayoshi Karakane, declared yesterday that "since the daikon is now reaching its harvesting period," tsukemono process must be prepared to complete the planned project.

The process, which is now being individually made at each mess hall, will meet on a "larger scale," operated by the Industry Dept. The blue print calls for construction of a building 100 X 20 ft., with concrete flooring, heavy rafters, and beams. Under this roof the workers will turn out "tsukemono" in quantities for the residents, who "like them".

The entire staff of the Industry is due to work on the truck crew, to help them carry home the native trees for building the site.

**FIRST SHIPMENT OF CHAIRS ARRIVE**

The initial carload of chairs ---with many more due to arrive--- made its appearance at the local warehouse last Mon. Nov. 3.

"These will be distributed equally among the four schools in Units 1, 2 and 3. It will be another several weeks before all the requisitioned chairs could be had in these schools," Dr. Miles E. Cary, Ed. head asserted.

Meantime, students are advised to "continue bringing stools" to their classes until the supply is met.

**DISPATCH SITE CHANGED FOR CARS**

"The new locale for dispatching cars and trucks will be the lot east of Ad. Bldg. 1, instead of the garage where it had previously been the dispatching headquarters. All trucks must report at 5 p.m., but trucks required after 5 p.m. must receive written instructions from the Transportation Dept. at the old Hospital Annex," quoted Wm. A. Barrett, truck dispatcher.

**I.G. REESE IS DIETICIAN HERE**

Miss Ida G. Reese, Field Nutritioness, who came Tues., will plan diets and other food matters, relating to feeding of all residents in Poston. Dr. A. Pressman, Dir. of Health and Sanitation reported today.

**BIRTH NOTICE**

To Mr. & Mrs. Tom Tsuboi of Blk. 226-12-D, a boy, Nov. 4.

**WHAT'S BUZZIN' FOR TODAY**

Mass Christmas Choir practice, Rec. 44, 7:30 p.m. (Displacing Singspiration).

Movie at Blk. 35.

**LIBRARY HOURS CHANGED**

Effective today, the Library I hours have been changed to: 10am-12; 1 to 5 pm; and 7 to 8 in the evenings, open daily. Sat. hours are: 10 a.m. to 12; 1 to 5 p.m. only.

Library will be closed on Sun. and holidays.

**W.A.U. MEETING, SATURDAY**

A discussion on the Volleyball league setup will be the main topic of conversation planned in the Athletic Mgrs. meeting to be held at Rec. 6, this Sat., Nov. 7, starting at 4 p.m.

**UNITS 1 & 3 BLOCKHEADS TO TANGLE IN "MANAGERS" CLASSIC AT FLD. 35**

Two softball teams, one from Poston 1, the other from No. 3, all players composed of Blk. mgrs. in the respective camps, will fight for the top "berth" this Sat. at Fld. 35, beginning 2 p.m. in a game which is expected to draw out Saturday afternoon spectators from all over.

The return match, the first one played about a month ago, will determine the "star" team of two units involved.

The initial tilt was taken by the Unit 1 Nine, when they defeated the latter in a close thriller, 16-15.

**SECTIONS 7 AND 8 TO BE PAID**

Cash advance payments for Sec. 7 and 8 will be made today and tomorrow, respectively, the report from Paymasters indicated.

On Sat. the Pay Station will only be open half a day, so residents in those Blks. mentioned in Sec. 8 are "suggested to be there" as early as possible.

ALL GIRLS SPORTS baseball games will be played a half hour later this week-end, due to the change in the Poston time schedule.



Fri., Nov. 6, 1942

WORKS PROJECT GROUP  
TO MEET FRIDAY

Works Project meeting will be held Friday at 2:00 p.m. in the 210 mess hall.

Skilled artisans in toy-making are especially urged to attend this gathering.

Sadie Hawkins' DayGALA PROGRAM PLANNED  
BY DRAMA GUILD  
SATURDAY NITE

Boys are specially welcomed to attend the gala program sponsored by the Drama Guild Saturday night at 7:30 p.m. at the Cottonwood Bowl.

Featured entertainments will include "Dr. Killdem" by Seigi Onishi; reading by Frances Abe; monologue, by Kiyoko Imoto; numbers by the Memphis Four; a blackface skit, "You'll Have To Ask Pappy" by the Drama Guild group.

WELFARE COMMITTEES TO  
AID NEEDY EVACUEES  
IN POSTON TWO

Unit 2's Social Welfare Committee met Wednesday afternoon with Kikuo Endo, chairman, to formulate plans for distribution of the \$500 appropriation loaned by the Community Council to be used for urgent emergency cases.

A maximum amount for individuals was tentatively approved. Applications are requested to appear the Council office without hesitation as courteous attention and servicewill be rendered.

The Council's move to aid the needy evacuees was prompted by the investigations made by the Social Welfare committee.

UNIT TWO T.C. COUNCIL  
TRANSLATES BULLETINS

Upon request by the Temporary Community Council of Unit 2, Shojiro Horikawa of the Press Bulletin staff has completed translation of the Administrative Bulletin #27 covering the basic policies, employment and compensation of the relocation project.

Copies have been distributed to the block managers' offices and they have also been sent to Units 1 and 3.

Translation of Bulletin 44 is underway.

PEDAGOGUES TO SEE  
COLORED STILL PICTURES

School teachers of Poston 2 will be given a special treat Monday night when Dr. Miles E. Carey will entertain at the personnel kitchen showing colored stills of Hawaii.

GOVERNMENT CONTRACTS  
FOR TYPEWRITERS

Individuals using typewriters in conjunction with their work may apply for government contracts.

Toru Asada at George Nagano's office, Supervisor of Block Managers, will personally handle the filling of the contracts.

Typewriter owners are urged to bring information concerning the make, condition, serial number and the length of carriage to the office in Ad. II.

FOOTNOTE

The Shoe Repair Shop announced that shoes brought in last week have been serviced and residents are asked to claim them immediately to make room for others.

## SPORTS

NISHIKAWA PITCHES ONE  
HITTER; BLANKS 220, 7-0  
SHAMROCKS TAKE SERIES

Taking the 220 team, "A" kingpins, in two straight games, 221 Shamrocks captured the Poston 2 softball crown with a 7-0 win Wednesday night.

In the first with one man on by an error, T. Miyamoto teed off for a home run to give the "AA" champions a comfortable advantage. Extending their lead in the third, the Shamrocks scored 3 more runs on 2 walks and 2 hits. 220 blew the game in the fifth by making 3 errors and allowing in 2 runs. 220 threatened in the last with bases loaded but walks but were blanked when 3 men struck out. B. Shimizu smacked a triple for the lone hit. With his home run and hit, T. Miyamoto led the 221 batters.

G. Nishikawa, Shamrocks' all-star chucker allowed only one hit and struck out 10.

GIRLS VOLLEYBALL GAMES  
RE-SCHEDULED

Because of the new time schedule, the girls volleyball games have been postponed until further notice, the Recreation Dept. announced.

GRID FANS TO SEE  
FIRST GAME ON NOV. 11

November 11, Armistice Day will see Poston 2's first football game when the Recreation eleven tangles with the Red Wagon Riders.

The game will be an eleven men touch tackle affair.



## LINOLEUM LAYING BEGINS

Linoleum laying in the dining halls at Poston III started with a real bang yesterday morning at the 305 block. With a hard-working crew from the maintenance department on the job, helped by residents of the block, a pounding noise could be heard throughout the block.

All kitchens will have linoleum within a short time, it was pointed out.

## YOUTH PASSES AWAY

Tatsuo Sakata, 23, son of Mr. and Mrs. M. Sakata passed away at the Somoma Hospital Sept. 30 after a prolonged illness. His remains were brought to Poston III and last rites were held at the Buddhist temple on Tuesday afternoon with members of the family and close friends present.

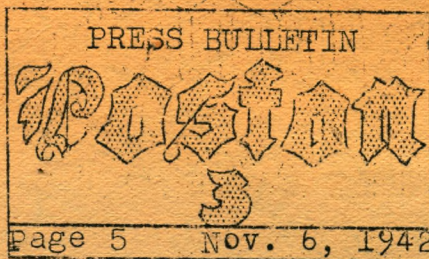
## SINGSPARATION TO BEGIN AT 7:30 P.M.

Song lovers are asked to note the change in time for singspiration tonight, when it is scheduled to begin at 7:30 in Rec 305, an hour earlier than previous.

## CALENDAR OF EVENTS

Nov. 6, Friday--Cook and Steward's meeting at 310 mess, 7 p.m.; singspiration at 305 and 309 rec., 7:30 p.m.; S. Buddhist teachers class at 306 rec., 7:30 p.m.; high school junior class hop.

Nov. 7, Saturday--Women's gathering (Buddhists), 322 rec., 7 p.m.; Movie at 324 block, from 7:30 p.m., "23½ Hour Leave."



## BLOCK 317 HOLDS POST HALLOWEEN SOCIAL

Under the general chairmanship of Anna Mae Fujino, the decorated 317 Rec. was the scene of rollicking fun with laughter and merriment. Led by Lorraine Fujino, the fun loving crowd participated in the games and dancing.

Preceding the young peoples social, Halloween dinner was held at the Mess with everyone in the block participating. With Dr. Namiki serving as master of ceremonies, vocal solos were rendered by Hisako Furusho, Anna Mae Fujino, Lily Nakagawa, Tom Shirazawa, Dr. Namiki, Mrs. Yamane, Kazuo Furusho, and Mr. Nishi. An accordion solo by Mitsuye Takasaki and a clarinet solo followed by Sho Miyamoto.

## CIGARETTE PRICES

Prices for all brands of cigarettes have been set at 16 cents, 2 packages for 31 cents and \$1.50 for a carton. This increase has been due to an increase in Federal sales tax of 28 cents per thousand cigarettes, as announced by Community Enterprise.

## EMPLOYMENT DEPT

The Employment office requests that the recent arrivals from Santa Anita to come in for interviews. In this way, placements can be made for jobs in which you are better qualified.

## STUDENTS CONTRIBUTE IN WAR EFFORT

Literally "killing two birds with one stone," the whole student body of Poston III High will go out into the cotton fields early tomorrow morning to do their part in the war effort as well as raise the much needed funds for their treasury. These earnest students have been doing their share of cotton picking ever since this grave problem of labor shortage was first brought to the attention of Poston residents, with the Senior, Junior and Sophomore classes as well as the Ag club having spent a day in the fields.

## TWENTY SQUARE CLUB ORGANIZED

A group of "rowdies and queers" who are never invited to parties or dances and are always left out socially got into a huddle and decided it was high time that they organized a club of their own to better themselves socially and intellectually and show the general public that they are regular fellows. Today a unique club by the name of "Twenty Squares" is in existence. The club is composed of twenty members between the ages of 17-20, and is sponsored by and under the close scrutiny of the Police Department. The advisor for the organization is Kats Manaka.

## BOY INJURED

Tom Sakata of Blk 317 was injured at Judo practice on Sunday when he dislocated both collar bones and is recovering at the hospital in Poston I.



# Sports

Page 6

## POSTON III BATTING AVERAGES

### 325 ROOKIES TOP TEAM BATTING AVERAGES

For the second straight time the 325 Rookies topped the batting averages with an amazing average of .331. Seven of the batters in the Rookies hit over .300.

\*THE FINAL TEAM BATTING AVERAGES WERE:

| TEAM       | AB  | H  | R  | PCT  |
|------------|-----|----|----|------|
| 325        | 136 | 45 | 49 | .331 |
| 308        | 154 | 48 | 45 | .311 |
| 328        | 135 | 40 | 45 | .296 |
| NESTOR'S   | 51  | 14 | 9  | .274 |
| 309        | 99  | 21 | 25 | .212 |
| WILLIE'S 9 | 119 | 23 | 28 | .193 |
| 326-27     | 98  | 18 | 17 | .184 |
| CUBS       | 110 | 19 | 18 | .173 |

### \* "AA" FINAL LEAGUE STANDINGS

| TEAM       | WON | LOST | TIED | PCT  |
|------------|-----|------|------|------|
| *328       | 6   | 1    |      | .857 |
| WILLIE'S 9 | 5   | 1    |      | .857 |
| 325        | 5   | 2    |      | .714 |
| 308        | 5   | 2    |      | .714 |
| 326        | 2   | 4    | 1    | .333 |
| NESTORS    | 2   | 5    |      | .286 |
| 309        | 1   | 5    | 1    | .167 |
| CUBS       | 0   | 7    |      | .000 |

\*328 won the playoff for championship.

### "AA" BATTING AVERAGES OFFICIALLY IN 5 GAMES \*

| PLAYER      | TEAM       | AB | H | AVE  |
|-------------|------------|----|---|------|
| H. Morikawa | 308        | 8  | 6 | .750 |
| H. Takano   | 308        | 12 | 7 | .583 |
| J. Mano     | 325        | 17 | 9 | .529 |
| F. Morikawa | 325        | 17 | 9 | .529 |
| O. Imai     | 309        | 12 | 6 | .500 |
| H. Sakai    | 325        | 13 | 6 | .462 |
| H. Sakamoto | 328        | 16 | 7 | .437 |
| B. Hondo    | Willie's 9 | 14 | 5 | .357 |
| A. Kitahara | 328        | 14 | 5 | .357 |
| Y. Shimpo   | 328        | 14 | 5 | .357 |

\*Averages figured according to score sheet handed in. Compiled by R. Hiratsuka.

### FINAL SENIOR "A" BATTING AVERAGES

| PLAYERS      | TEAM | AB | HITS | AVE  |
|--------------|------|----|------|------|
| P. Nagano    | 306  | 15 | 8    | .533 |
| S. Kajioaka  | 305  | 11 | 5    | .455 |
| J. Mitsuoka  | 306  | 18 | 8    | .444 |
| M. Osato     | 305  | 14 | 6    | .429 |
| Y. Mino      | 307  | 21 | 9    | .429 |
| M. Fukuhara  | 318  | 12 | 5    | .417 |
| Y. Hashimoto | 305  | 10 | 4    | .400 |
| M. Kajioaka  | 305  | 10 | 4    | .400 |
| F. G. Tanaka | 307  | 13 | 5    | .385 |
| T. Naito     | 307  | 21 | 8    | .381 |

Averages compiled on score sheets handed in. Five games or more.

## POSTON III PRESS PICKS "AA" ALL STARS

The Poston III Press has, after much discussion, picked the following players for their all-star team. The players were picked according to their sportsmanship, hitting and fielding ability. After compiling the batting average for the first team it was found to be .419.

| "AA" ALL-STARS    |            |
|-------------------|------------|
| 1B - A. Kitahara  | 328        |
| 2B - J. Mano      | 325        |
| 3B - H. Takano    | 308        |
| SS - B. Honda     | Willie's 9 |
| LF - H. Sakamoto  | 328        |
| CF - F. Yamagata  | 325        |
| RF - F. Morikawa  | 325        |
| C - S. Sakamoto   | 328        |
| P - Y. Shimbo     | 328        |
| P - A. Takeshita  | Willie's 9 |
| Util- R. Fukumura | 308        |
| H. Minami         | 309        |
| L. Wake           | 326--27    |
| H. Sakai          | 325        |

## 317 RAMS ROLL OVER 316 TROJANS 12-6

In a touch tackle game held Sunday the 317 Rams bowled over the big 316 Trojans. The Trojans outweighed the Rams considerably but the lighter Rams depending on their speed and blocking scored two touchdowns to walk off with the win.

The first score was scored by the Trojans on a long sleeper pass to M. Hashimoto from G. Shimagi. Then the Rams came back to score a touchdown when there was a mad scramble on a pass thrown in the end zone and batted in to T. Sakata's hands. The final score was made by T. Kanaka who returned a punt and scored with some beautiful piece of running and some good blocking from his teammates.





# CAMPUS LOG



VOL. I

Friday, November 6, 1942

No. 3

\*\*\*\*\*  
 \* Edited every Fri- \*  
 \* day in the interests \*  
 \* of the student body \*  
 \* of the Boston II Hi- \*  
 \* gh School and their \*  
 \* parents. \*  
 \* \*  
 \* Editor this week-- \*  
 \* Dottie Matsumoto \*  
 \*\*\*\*\*

## FLASH!

Remember only four more days 'till Hello Day. You won't want to miss this. Don't forget Tuesday November 10. Identification tags will be passed out Tuesday morning in the record rooms. Be sure to wear yours.

Come out to the Cottonwood Bowl that nite for a "how" of time.

Tom Musameri and his orchestra will be out there, also.

A good time is planned by all. Let's all be there.

## CONTEST RETURNS

### "CAMPUS LOG" WINS BY NOSE

The winning title for the school page is the "Campus Log" submitted by Betty Nita and Chitose Shintani of Miss Kikue Takata's 7th and 8th period Core class. It has been arranged for the prize of one month's subscription to the Press Bulletin to go directly to the class room rather than to any individual. Although the judges were snowed under with contributions the Campus Log won by a close margin. The Staff wishes to thank everyone who participated in this contest and for all the entries turned in.

## MEET YOUR TEACHERS

Mr. R. Nakamura-- formerly from Gilroy is now teaching the science courses. He is a graduate of the University of California-College of Pharmacy. He holds the Ph. D. degree and is a licensed pharmacist.

Mrs. Kerver-- formerly of Colorado is now teaching arts and craft. She is a graduate of Colorado Teachers' College where she received her A. B. degree. She has

well treated by their

## STUDENTS MEET IN 210 MESS HALL TO DISCUS COTTON PICKING

The first student body meeting came to order Thurs., October 29, when the school principal, Mr. D. McLaren, gave an appeal to the students to work in the cotton fields.

Representatives from each class were present in order to clarify the questions of the students.

The distribution of the money earned was the main topic of discussion.

After a long discussion the students decided to go to work. All those willing to work were asked to sign up with their Core Studies teacher. Going to work was not considered compulsory.

Kay Harada was elected temporary chairman of the meeting and Gene Nikate was appointed temporary secretary by Mr. McLaren.

## KOBARA PICKS 73 POUNDS

Among the senior cotton pickers Michi Oka Sue Etow, and Takako Yagi picked the heaviest. They picked 29, 28, and 26 pounds respectively. All the seniors picked long staple cotton.

Among the Juniors, 73 pounds of short staple was picked by Yoshimi Kobara. For the girls Kay Kimura totaled fifty-five pounds. A group of juniors picked long staple cotton. June Sugidono picked the most, thirty-three pounds, breaking the senior record. All the juniors mentioned above rode home in a jeep. It was their p-



オニエアブツノカネ委員会  
多岐重幸委員談話

昨日のオニエアブツノカネ委員会  
会は、パーカー附近に於ける棉摘採  
に對する必要を必要とし、オニエの  
子會、運動娛樂部、ホーイズ、カ  
ウト、各教會も棉摘採者をしてし  
る賃金も各該團體の資金に  
納入する案も可決、各棉摘採  
者も同委員より許可を得た、  
此はオニエのオニエの同委員に  
ては團體棉摘採の自利を考慮  
する旨である、同委員は、  
時間五拾分、燃料要求の交渉  
は放棄する事に決した、  
當地に於ける給料級別に關し、討  
議が行はれたが、將來の参考のため  
産偏部は見取表に十九年級を属  
せしめ、其の作業方を依頼した、  
現在、パーカー運動會、健康委員  
より同委員に提出せられた、  
一、要求は、賃物の積卸に必要な  
ス、靴、エプロン、燈籠、衣置の改良、  
パーカー、或はオニエアブツの病院に於  
ける彼等委員の買傷手當、  
煙草、給糧等である、同委員は  
は行政部當局と交渉中である、  
昨事、ト、見られ、表がある、

ミルクの配給減少

全國に亘るミルクの不足に關し  
オニエアブツのオニエアブツの配給も  
既に小見及、各委員は、  
配給は減少せしめ、他、食料の  
配給には、  
お断り、各委員は、昨日、  
編輯、  
金、  
金、

オニエアブツノカネ委員会  
関係者同と交渉

オニエアブツノカネ委員会  
のため関係者は、談合を重ね、  
が、  
生、  
財、  
た、  
に、  
會、  
互、  
既、  
定、  
ク、  
可、

赤十字社英士クリエカド

赤十字、オニエアブツの支社、  
は、  
事、  
の、  
あ、

WRA指令二十七号 翻譯

WRA九月、  
産、  
規、  
讀、  
總、  
オ、  
望、  
所、  
登、  
何、  
近、